




Sehr geehrte Bürger der Stadt Eggenburg,

Wir – Ukrainer, welche gerettet von dem Krieg wurden, bekamen zeitweiligen Schutz in Österreich. Wir wollen uns bei jedem Bürger bedanken für Ihre Hilfe und Unterstützung.

Zurzeit in der Ukraine, Millionen der Menschen brauchen Materielle und finanzielle Unterstützung Materi. Nicht alle Menschen können Probleme von anderen verstehen, deshalb sind wir dankbar, dass es solche Menschen gibt.

Jede ukrainische Familie bedankt die Stadt und die Bürger von Eggenburg für ihre Vertrauen, Unterstützung und Hilfe. Es ist nicht einfach die Menschen aus dem anderen Land aufzunehmen, die die Sprache nicht beherrschen und aus ihrem Land vom Krieg ausflehen müssten, nicht zu trotz sind Ukrainer aufgenommen wurden. Die Bürger von Eggenburg haben uns überall unterstützt, mit Essen, mit notwendigen Haushaltsmitteln, haben uns Psychologische Hilfe angeboten für Erwachsene und Kinder. Wir verstehen, dass es nicht vorgesehen wurde, so viele Menschen auf einmal aufzunehmen und deswegen bedanken wir uns bei allen Beteiligten.

Wir sind dankbar Pfarre-Eggenburg für die finanzielle Unterstützung in der Organisation für die Aufenthalt ukrainischen Familien für die Möglichkeiten eine Ausbildung und die deutsche Sprache zu lernen.

Wir sind dankbar den Lehrern die die deutsche Sprache unterrichtet haben für die viele Mühe und Abwechslung in Deutsch Unterricht.

Wir sind dankbar dem Direktor und auch den Lehrern in der Schule. Sie haben wirklich schnell das Programm für unsere Kinder adaptiert und auch sehr doll ihnen geholfen sozial zu werden. Wir verstehen, es ist nicht einfach, denn es gibt eine sprachliche Barriere und verschiedene Regeln in den Schulen.

Wir sind dankbar der Ehrenamtlichen Gemeinschaft, die für uns die Möglichkeit organisiert haben die sozialen Gebäuden zu benutzen für unsere Nationalen Entwicklungen der Kulturen, und auch das Museum der Städte zu besuchen, Schwimmbäder zu besuchen und auch andere kulturelle Veranstaltungen der Städte.

Wer sind wir? Wir sind alle verschieden: im sozialen Status, in den Familienwerten, in dem Ursprung von verschieden Regionen Ukraine. Aber gerade jetzt haben wir alle gleichen Umstände. Der Krieg hat meist Mütter mit Ihren Kindern rausgelassen, aber ihre Männer, Söhne, Brüder und auch Väter sind dort geblieben um das Land zu schützen. Von der Ausbildung und dem Beruf sind wir: Arbeiter der Ausbildung, Erzieher, Koch, Bauerarbeiter, Fahrer, Maniküre und Pediküre Meister, Buchhalter, Finanzier, Rehabilitationsspezialist, Unternehmer und andere.

Wir mit ihnen haben gleichen wertvollen Kosten und auch Liebe zur Arbeit. Ukraine ist eine fleißige Kultur, wir wissen, wie man die landwirtschaftliche Richtung führt und entwickelt, und unsere neue Generation hat meisterhaft den IT-Bereich beherrscht und dank den neuen Technologien entwickelt einen Bereich um Hilfs-Erfindungen für die Farmer herzustellen. Wir neigen die Ordnung der öffentlichen Plätzen zu unterstützen, gefährdeten Kategorien von Bürgern zu pflegen, sich sorgfältig zu seiner eigenen Kultur, Geschichte und Ökologie zu verhalten. Wir sind eine gläubige Nation, die Mehrheit von uns ist Orthodox, aber bei den ukrainischen Gebieten gibt es viele verschiedenen Religionen, welche eine sehr große Menge der Gläubigen haben.

Wir wollen Ihnen noch Mal uns bedanken für großartigen Unterstützung und Offenheit. Danke alle Menschen die in unsere Probleme sich versetzt haben und uns verstanden haben. Möge Ihre Freundlichkeit und Großzügigkeit zu Ihnen zurückkehren. Wir wünschen Ihnen Segen und Wohlstand!

Das Volk Ukraine!



Шановні мешканці міста Еггенбергу!

Ми — українці, які, рятуючись від війни, отримали тимчасовий притулок в Австрії. Хочемо висловити кожному мешканцю Еггенбергу подяку за ваші теплі серця та підтримку.

Зараз в Україні мільйони людей потребують турботи та матеріальної допомоги. Не так легко знайти людей, які здатні сприймати чужі проблеми, як свої, тому ми дуже цінуємо зустріч з такими людьми.

Кожна українська сім'я, яка проживає у місті, відчула вашу турботу, довіру, добре ставлення та підтримку. Ми відчуваємо чітку позицію жителів щодо підтримки українців, які рятуючись від війни, покинули свої домівки та країну. Ви згуртовано або окремо надавали нам допомогу: харчі, забезпечили сім'ї необхідними побутовими речами, забезпечили психологічний комфорт та сприяли адаптації дорослих та дітей. В загальній пруйного сограмі Австрії усіх цих речей не передбачено, і ми розуміємо, що все це лунає від вашого серця. Ми це розуміємо та цінуємо!

Вдячні Pfarre-Eggenburg за організацію збору фінансової підтримки, щоб організувати простір для здобуття освіти та вивчення німецької мови українцями.

Вдячні вчителям німецької мови для дорослих, які плідно готуються до уроків, з різною віковою групою та рівнем знань німецької мови.

Ми вдячні директору та вчителям школи. Вони швидко адаптували шкільну програму для наших дітей та допомагали їм соціалізуватися. Ми розуміємо що це не легко, бо є мовний бар'єр та різні шкільні правила.

Ми вдячні волонтерській спільноті, яка організувала та організовує для нас можливість користуватися соціальними будівлями для наших культурних національних подій, відвідувати музей міста, відвідувати басейн та інші культурні заходи у місті.

Хто ми? Ми усі різні: за соціальним статусом, сімейними цінностями, походженням з різних регіонів України. Але зараз усі ми маємо однакові умови. Війна відпустила з країни здебільшо матусь з дітьми, а їхні чоловіки, сини, брати та батьки

залишилися боронити країну. За освітою та професіями ми: працівник освіти, вихователь дитячого садочка, кухар, будівельник, шофер, майстер манікюру та педикюру, бухгалтер, фінансист, реабілітолог, підприємець та інші.

Ми з вами маємо спільні цінності та любов до праці. Українці — працьовитий народ, ми вміємо вести та розвивати сільськогосподарський напрямок, а наше нове покоління майстерно опанувало ІТ сферу і завдяки новітнім технологіям розвиває напрямок для створення допоміжних винаходів для фермерів. Ми схильні підтримувати порядок у громадських місцях, піклуватися про вразливі категорії громадян, дбайливо ставитися до своєї культури, історії та екології. Ми віруюча нація, більшість з нас православні, але на українських теренах є безліч інших релігійних вірувань, які мають величезну кількість вірян.

Хочеться ще раз подякувати за Вашу підтримку та за Ваші щирі і чуйні серця. За те, що Ви не стоїте осторонь проблем простих людей. Нехай Ваша доброта і щедрість повернуться до Вас сторицею. Бажаємо Вам всіляких благ і процвітання!

Народ України!